

## En Drøm fra forud

En Drøm fra forud  
mindes jeg endnu —  
Jeg saa en Morgens  
første Solskær gløde  
i tusen Spyd —  
et ungt, barbarisk Møde  
imellem Lysets Magt  
og Dødens Gru.

En hæftig Længsel  
tændtes i min Hu,  
en Længsel mod  
at briste og forbløde,  
at tælle sejrende iblandt de døde  
og trædes som det grønne Rør itu.

Jeg var en Sol,  
der fødtes hed og blodig.  
Min Sjæl var trodsig,  
vild og overmodig  
til levende jeg havde  
tabt et Slag.

Men da jeg næste Gang  
mig maatte væbne  
— da bandede jeg grimt  
min onde Skæbne,  
der vied mig til Liv og Nederlag.

Christian Stub-Jørgensen.

## Da Fogden kom.

—o—

De er lige blevet gift og er kom-  
men fra Provinsbyen til Hovedsta-  
den, fortæller „Holb. A. Venstreb.“

Hun er alene hjemme. Han er  
paa Kontoret. Pigen er i Byen.  
Der bliver ringet. Det er lidt uhyg-  
geligt — der i den store By, hvor  
der gaar saa mange paa Trapper-  
ne. Hun gaar ud og lukker op.  
Uden for Døren staar en svær,  
midaldrende Mand og hilser:

„Goddag, jeg er Fogden“, siger  
han.

„Du milde! udbryder hun, „Fog-  
den“.

Hun mærker, hvorledes Benene  
ryster under hende, og Taarterne  
staar hende i Øjnene.

En lille Frue fra en lille By maa  
opleve mange forskellige Ting, in-  
den hun vænner sig til den store  
By. Slagteren snyder hende paa  
Kødet, Urtekræmmeren sender hen-  
de secunda Varer. Pigen er belæ-  
rende. Men dette er dog det vær-  
ste af alt.

„Ja, misforstaa mig nu ikke lille  
Frue“, siger Manden smilende,  
„jeg er ikke Fanden, jeg er Fog-  
den“.

Men Øvrigheds Smil er værre  
end Menigheds Alvor.

„Jamen Gud, hvad har vi da  
gjort?“ siger hun bævende.

„Gjort — har de gjort noget?“  
siger Fogden.

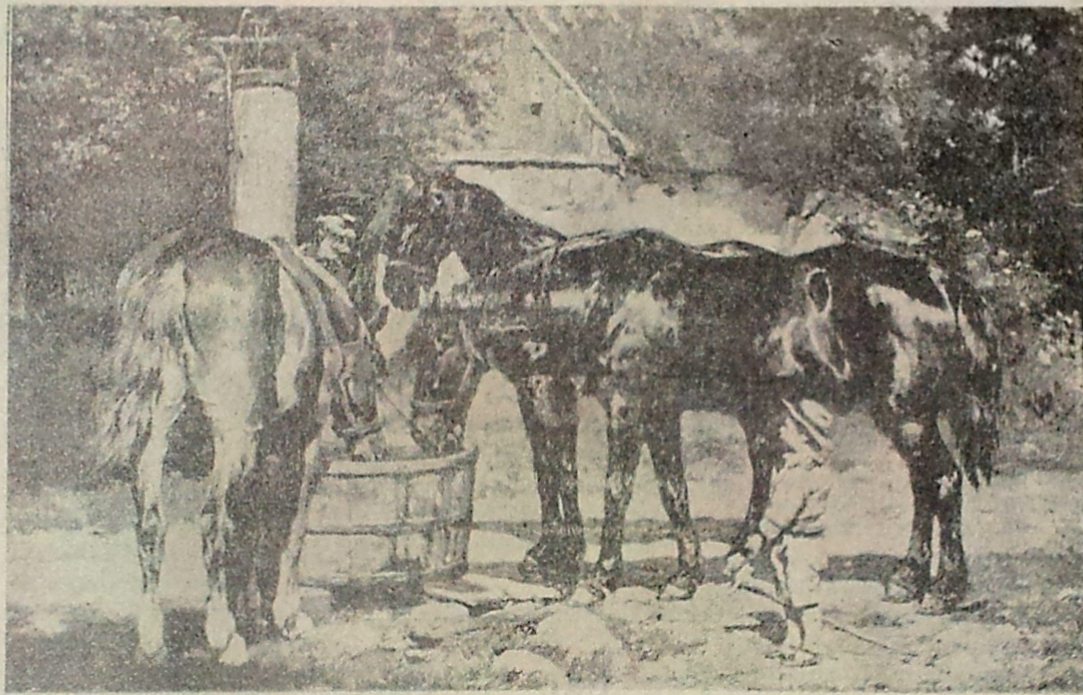
„Nej, vi har ikke, det maa være  
en Fejtagelse. Min Mand har al-  
tid været saa...“

„Er det da ikke dem, der er  
kommen fra Holbæk?“ spørger  
Fogden.

„Nej — na — aa Gud jo. Det er  
os...“

„Assistent J. M. Petersen, ikke

## Hestene vandes. Maleri af Otto Bache.



I Gaar fyldte vor berømte Kunst-  
maler, Professor Otto Bache 85  
Aar. Kun 10 Aar gammel begynde  
Otto Bache paa Akademiet, hvor  
han blev Marstrands Elev. Efter at  
have vundet flere Sølvmedaljer og  
den Neuhaussenske Præmie, fik han  
i 1866 Akademiets Rejestipendi-  
um og tilbragte et Par Aar i Paris  
og Italien. Især Opholdet i Paris  
fik Betydning for ham. I 1887 blev  
han Professor ved Akademiet, fra  
hvilken Stilling han i 1909 tog sin  
Afsked. I flere Perioder har han  
været Akademiets Direktør, sidst i  
1905—06, da han efter en Kon-  
flikt med Kulturministeren trak sig  
tilbage.

Fra Udlandet har Bache hentet  
flere Guldmedailler, og efter Op-  
fordringer har han malet sit Por-  
tret til Uffizierne i Firenze.

Baches Produktion har været rig  
og vekslende. Foruden en fortrin-  
lig Tegnefærdighed og sikker Pen-



Professor Otto Bache.

selføring har han faaet et enestaa-  
ende Kompositionsanlæg og stor  
Sans for monimental Virkning samt  
en rig skabende Fantasi og megen  
Lune. En Overgang omkring 1912  
var Bache blind, men Sygdommen  
hævedes aller.

At Baches mange Billeder næv-  
ner vi: „Marsk Stig efter Konge-  
mordet“, „Christian IV Kronings-  
tog“, Admiral Suenson i Slaget  
ved Helgoland“ og „Soldaternes  
Hjemkomst“, der alle hænger paa  
Frederiksborg, desuden „Christian  
den IX i Dybbøl Skanse“ og Hest-  
garden indskibes“, der er i Kon-  
gehusets Besiddelse. En Række  
ypperlige Portætter og Dyrebille-  
der skyldes Profssor Bache og  
har baaret hans Navn viden om i  
Verden.

sandt?”

„Jo, men der er en Assistent  
Petersen til — det maa vist være  
ham. Er De ikke paa Vildspor?”

„Nej, J. M. Petersen, ikke sandt?”

„Aa Gud jo“, siger hun, „det  
er os“.

„Maa jeg ikke komme lidt ind?”

„Vil De ind?”

„Ja, jeg skal nok tørre mig paa  
Maatten.“

De gaar ind i Stuen. Hun gli-  
der blødt over paa den anden Side  
af Bordet.

„De flyttede fra Holbæk den 10.  
April, ikke sandt?”

Hun betænker sig lidt. Det pas-  
ser alt sammen paa dem. Det maa  
være dem.

„Ja — nej, jeg husker saa daar-  
ligt Datoen“, siger hun.

Han trækker en Bog op, tager  
en Seddel frem. En græsselig ud-  
seende Seddel — en Arrestordre,  
eller hvad det nu hedder.

„Aa, De maa have Medlidenhed  
med ham, han er saa god og rar.  
Se her er hans Billede“, siger hun

og rækker Manden et Billede fra  
Bordet.

„Ja, han er pæn“, siger han,  
„men jeg tror, De misforstaa...“

„Nej, jeg misforstaa ham ikke  
— hvis de kendte ham som

jeg, vilde De forstaa, at det ikke  
er ham, som har gjort det.“

„Jamen, hør nu, lille Frue, nu  
skal De være rolig. Det er jo in-  
genting at tale om“, siger Fog-  
den og gaar hen og lægger en

Haand alvorligt formanende paa  
hendes lammede Skulder. „Det er  
Deres Skat“.

„Ja, det er han“, siger hun in-  
derligt — „min eneste Skat — jeg  
vil dele ondt og godt med ham“.

„Deres Skat“, siger Fogden med  
Betonning.

„Ja, min Skat“, siger hun med  
Fasthed.

„Skatten“, siger han.

„Ja, Skatten, gentager hun for-  
tvivlet.

„Jamen, kan De da ikke forstaa,  
jeg siger ikke Skat, jeg siger  
S-k-a-t“.

Hun viger langsomt rundt om  
Bordet. Skulde han være gal!

„Kommuneskat — til Holbæk  
Kommune, som han har glemt at  
betale inden han rejste fra Hol-  
bæk. Det er 12 Kr.“! brøler  
Fogden.

Hun farer befriet hen til en  
Skrivebordsskuffe og kommer til-  
bage med Pengene, og Fogden  
gaar med et venligt smilende:

„Farvel og Tak!“

## Høsten.

—o—

Høsten er begyndt, skriver Jør-  
gen Nørborg i „Dg. Nyh.“. Den  
mærkelige Tid er inde, da Klin-  
ten skal skilles fra Hveden, da  
Avnerne kastes paa Ilden og til-  
intetgøres, da det skal aabenbares  
hvad Sol og Vind og Regn og  
Storm formaaede i Forening med  
Jorden og Sædekornet. Høstma-  
skinerne klapper over Danmark, nu  
er det for sent at vende om.

Hvor ganske anderledes er ikke  
Høsten nu fremfor i gamle Dage,  
— eller reutere Høstmaaden. F. Ex.  
Enghøsten. Kl. 8 1/2, Morgen sam-  
ledes en Snes Mand, der helst  
skulde „have tjent Kongen“ (og  
ikke de unge „Balsene“, som Knæ-  
sene kaldtes), og med blanke Leer  
paa Nakken og med Piger med  
River efter sig, fulgtes Karlene ned  
i Engen. Med tre Slag paa Leen  
gav Forkarlen Signel til at Arbej-  
det skulde begynde — og nu gik  
det i taktfast Drag, alle paa een  
Gang løftede Leerne, og Jernets  
Sang i Græsset var den eneste Lyd,  
der høres. Saaledes gik det til  
8 1/2, da der spistes Mellemmad,  
Kl. 11 1/2 gik Mandskabet hjem til  
Middag og en lille Blund, Kl. 1 1/2  
stilledes der igen i Marken til 4 1/2,  
da der holdtes en halv Times Pause.  
Derefter blev Leerne slebne og man  
forfattede til Kl. 8 1/2, inden Aften-  
grøden var fortjent.

Saaledes var Høstfolks Arbejde  
for 20—30 Aar siden. Bag hver  
tredie Slaar gik en Pige med Ri-  
ven udjævrende Græsset, for at  
det kunde blive ensartet vejret. En  
Mand slog kun 1 Td. Ld. om Da-  
gen, og Rivningen tog næsten lige  
saa lang Tid.

Kornhøstningen var endnu lang-  
sommere, Opbindingen meget be-  
sværligere, idet man var meget af-  
hængig af Vejret. Nu er næsten  
alle disse Vanskeligheder over-  
vundne. Noget større Kraftspild  
finder ikke mere Sted i Landbru-  
get. Den menneskelige Arbejds-  
styrke er indskrænket til et Mini-  
mum, idet Maskin- og Hestekraft  
har overtaget det hele. En Selv-  
binder med to Mands Belfening  
udretter lige saa meget som for-  
hen 24 Høstarbejdere med Leen,  
Mejeredet og Kratten. Der er min-  
dre Spild af Korn og næsten ingen  
Rivelse.

Høstarbejdet i gamle Dage var  
Slid og Slæb fra Morgen tidlig til  
sildig Aften; nu er det nærmest  
en behagelig Kørsel i godt Vejr  
paa Slaa- og Mejemaskiner; kun  
de, som forker Kornet paa Vog-  
nene, maa stadig lægge Kræfterne  
i. De moderne Hejselader gør Op-  
lagringen til en Leg. De store Tab  
som det vanskelige Høstvæjr tid-  
ligere paaførte Landbruget, er nu  
overvundne. Man forstaa, hvad  
det betyder, naar man hører, at der  
nu høstes over 3 Millioner Tdr.  
Land Eng og Kløver, — hvis man  
ikke havde opfundet de mange  
Slaa- og Mejemaskiner, vilde der  
til en Høst være medgaaet 7—8  
Mill. Høstdage alene til Mejning,  
Slaaning og Rivning, og det kunde  
Landbruget ikke bære; nu med-  
gaar der kun 700,000 Høstdage.  
Landbruget er ikke tilfreds førend  
Idealet er naaet: at samme Dag  
som Kornet er mejet, bør Høsten  
være endt.



## Mors Have.

Vi havde hjemme  
en gammel Have,  
skønt Kaalgaard  
var nok dens reite Navn;  
bag Digesaad og forblæste Stave  
den laa saa ydmyg  
til Pryd og Gavn.  
Jeg skjulte mig  
under dens Hyld med Svimlen  
og vidste som Barn ej bedre Sted;  
thi blaa var Laagen  
og blaa var Himlen  
og blaa Lavendien i Moders Bed.

En Billedbog af de kære kendte,  
ja saadan laa den  
for Barnets Sind,  
og Søndenvinde dens  
Blade vendte,  
og Solens Straaler var Pegepind;  
og Farve kæmpede  
hedt med Farve,  
Guilt skingrede op  
over Rødt og Blaat;  
mod Bunden „grinede“  
den røde Arve,  
men Kejserliljen bar Kronen flot.

Den strunke Blaa hat  
mod Lyset gaber  
og viser Solen de nye Sko,  
Valmuen blussende Ho'det taber,  
blot Vinden dikler den  
med en Kno.  
Og Morgenfruer med  
tændte Fakler  
ved højlys Dag bag  
Auriklers Ring,  
og Hyacinter som smaa Mirakler,  
der nejer, svajer for Ingenting!

Stokrosen klatrer i Middagsvarme  
langs Kjørøgstolper  
og klinet Væg  
op for at slynge de laadne Arme  
i Tagets tjavsede Oldingskæg.  
Sct. Hansurt drejer sit sløve Øje,  
Reseda skutter sig lav og glad;  
som blanke Knapper  
i Barnets Trøje  
staar Tusinddyder i Ring og Rad.

Og Duften, Duften i Moders Have  
af Timian, Mynte, Kørvel, Kaal,  
den vælded ud over Saad  
og Stave,  
som naar man skulper  
en bredfyldt Skaal.  
Man gik i Rus som  
af søde Drømme,  
fra Hyben, Lavendel, Pastinak;  
Malurt og Regnfang  
bød helst de ramme,  
til hvilke Blen s'a stødte:  
„Nej Tak!“

I Havens hedeste Solskinshjørne  
stod Halmhatskuben  
blandt Dild og Løg;  
der hørte man ogsaa  
Humlen tørne  
og vredt rumstere paa kort Besøg.  
Her Gravehvepser  
holdt gyldne Stævner  
i Peberrodsbedet  
ved Digets Grund,  
mens Havebænken  
slog dybe Revner,  
og Bjer glimtet om Kubens Mund.

Alt Vildt og Voldsomt  
var stænget ude  
fra dette hellige, stille Sted,  
som Mor bevogtede  
bag sin Rude  
og lokked til Trivsel Bed for Bed.  
Om taabelig Stud  
dog ind var kommen  
og mulemaalte de brede Kaal —  
ej Ulv kan jages af Helligdommen  
med drøjere Knubs  
eller mere Skraal.

Nu er den segnet,  
den lave Længe,  
der skærmed for Barnets Paradis,  
og segnet er Leen,  
som klang i Enge,  
og Armen, som svang den  
— ligervis.  
Ej glider Reseda-  
og Høluft sammen  
som før engang  
i en Høstkvælds Vind,  
naar spejlende Kvier  
drak af Dammen,  
mens Mor fra Ribsen  
tog Vasken ind.  
Forsvunden er ogsaa  
de Uskyldiglæder,  
naar Gulv var fejlet og alting gjort,

at se dig, Moder, i Alterklæder  
en Søndag glide  
fra Hjemmets Port;  
Guldkorset funkled  
paa Salmebogen  
i Junisolens forjorte Skin,  
imens Du løfted  
fra Laagen Krogen  
og skred fra Toften til Duften ind.  
Og Ambraen stod  
saa søndagskæmmet,  
og Balsam skinned  
af Morg'nens Bad,  
da Mor sin Haand  
mod dens Grene stemmed  
og tog hos Busken et takket Blad.  
Hun lugtet til det i gode Drømme  
og la' det ømt paa den sorte Bog,  
mens Blomster kyssed  
paa Kjølens Sømme,  
hun alter Vejen mod Tøften tog.

Og stille skred hun  
med Kirkefølget  
ud mod den stigende, stærke Sol,  
mens Græsset gioed  
og Rugen bølged  
og Haner ved hvide Gavle gol.  
Og Balsambladet  
mod Mor opsendte  
sin bedste Sødme  
fra Hjemmets Jord.  
Det dufted ind ad  
den hvide Stente  
og rundt om Fonten  
ved Nadverbord.

Jeppe Aakjær.

## Hjertet.

Hjertets værste Fjende er de  
overdrevene Krav, som stilles til  
det, skriver Dr. K. i „Sundheds-  
bladet“. Om ethvert Organ og da  
især om Musklerne gælder det, at  
passende Arbejde styrker, i Sæde-  
leshed, naar der i Arbejdet indgaar  
Hvileperioder, og at for meget Ar-  
bejde derimod irriterer og forstyr-  
rer. Hjertets Arbejde bestaar i de  
Sammentrækninger, hvorved det  
driver Blodet ud i Legemet. An-  
tallet af disse Sammentrækninger  
bestemmes delvis af den Mængde  
Blod, som Organerne og da især  
Musklerne behøver, og Musklerne  
behøver mere Blod, jo mere de  
skal arbejde. Naar vi derfor udfør-  
rer legemligt Arbejde, kræver dette  
ikke alene Anstrengelse af Musk-  
lerne, men ogsaa af Hjertet. En  
af de vigtigste Principper at tage  
Hensyn til ved Forebyggelsen af  
Hjertelidelser er derfor dette, at al  
Overanstrengelse er medvirkende  
til Fremkaldelse af Hjertesygdom-  
me. Saaledes ser vi, at mange Ar-  
bejdere, f. Eks. Bærere, Murerar-  
bejdsmænd, Møbelflyttere og lign.  
til Slut faar en eller anden Hjerte-  
lidelse. Ligeledes hænder det ofte  
at Folk, der overdriver Sport, faar  
Hjertesygdomme. Lige saa gavn-  
lig som Fægning, Boldspl. o. s. v.  
er, naar det drives med Maade og  
under Hensyntagen til den enkel-  
tes Konstitution, lige saa skadelige  
er de, naar de reguleres af tøjeløs  
Ydeirang.

Til Hjertets Arbejde hører ogsaa,  
at det skal tage sig af den i Le-  
gemet oplagne Vædskemængde.  
Den Vædske, som vi nyder, op-  
suges af Tarmen, gaar over i Blo-  
det og pumpes saa ved Hjælp af  
Hjertet ud i Udskillelsesorganerne.  
Hvis man nu optager alt for me-  
gen Vædske i Legemet, paaføres  
herved Hjertet et Ekstraarbejde, og  
her har vi en af Grundene til, at  
stærke Ødrikkere saa ofte lider af  
Hjertesygdomme, skønt det meste  
Øi er forholdsvis alkoholfattigt.

Hjertet tager endelig ogsaa virk-  
som Andel i Menneskets Følelses-  
liv. Vi kender alle saa udmærket,  
at Hjertet kan hoppe af Glæde  
eller „snøre sig sammen“ i Sorg.  
Men her gælder det ogsaa at Over-  
drivelse er farlig, og man skal der-  
for ikke være alt for ellevild i sin

Glæde, lige som man heller ikke  
skal gaa og kæle for sin Sorg.  
Hjertet og Blodkarene paavirkes  
i begge Tilfælde i skadelig Ret-  
ning, og en for tidlig Alderdom  
fremskyndes. Den rene, mere stil-  
færdige Glæde og den beherskede,  
om end tunge Sorg virker deri-  
mod forædlende paa Menneskesin-  
det og vil for den førstes Vedkom-  
mende i Almindelighed kun gavne  
den legemlige Sundhedstilstand.

Den vederkvægede Nattesøvn er  
et udmærket beroligende Middel  
for det betyngede Hjerte. Allerede  
Homer omtaler Søvn som et „Mid-  
del til at ljerne Nag og ethvert  
ubehageligt Minde“. Søvnløse Næt-  
ter svækker ogsaa Hjertet, og det  
at gøre sit Bedste for en regel-  
mæssig Søvn hører med til Fore-  
byggelse af Hjertesygdomme.

Hjertesygdomme kan ogsaa op-  
staa, naar Blodet er for tyndt, dvs.,  
naar det er fattigt paa Jern, og da  
vi ved, at de ganske vist meget  
smaa Jernmængder, der skal fin-  
des i Blodet, indføres med Kosten,  
forstaar vi ogsaa, hvilken stor Rolle  
Kostpørgsmaalet spiller for dem,  
der ønsker at bevare deres Hjerte  
sundt og funktionsdygtigt. Jern-  
holdige Fødemidler er saadanne  
Fødemidler som Frugter og Grøn-  
sager, der har den grønne eller  
røde Farve. Kød derimod er et  
meget jernfattigt Fødemiddel. Des-  
uden gælder det om, at man sø-  
ger at regulere sin Vægt, saa man  
hverken er for fed eller for mager.  
I begge Tilfælde lider Hjertet. Man  
kan dog lettere skade Hjertet ved  
for megen Fedme end ved at væ-  
re for mager.

## Fra Uge til Uge.

—o—

### Faustinus's Muller Kursus er blevet en Succes.

Det af Kaptajn Jespersen for-  
bedrede J. P. Muller System be-  
gynder nu ogsaa at vinde Tilslut-  
ning og Begejstring hos Bornhol-  
merne.

I Rønne er der flere og flere  
Hjem, der efter Kaptejnens ild-  
nende Besøg er erobret for Dyr-  
kelsen af denne uvurderlige Form  
for Legemsrøgt, og her fra Egnen  
er der Folk saa langt som fra Kle-  
mensker, der hver Dag kommer  
til Faustinus Institutet i Sandvig  
for at lære dette vidunderlige Sys-  
tem, hvis Motto er:

### 5 Minutters daglig Le- gemsovelse for at bevare sin Sundhed eller genvinde den.

Allerede ved Solopgang begyn-  
der de første morgenduelige Elever  
at indfinde sig i Instituts Lokaler  
overfor Strandhotellet; det er Med-  
lemmerne af Allinge-Sandvig Sports  
og Idrætsforening.

Taler man med Muller-Dyrkerne,  
hører man kun Lovprisninger:  
Det er et System, som frisker op  
giver umaadelig Velbefindende  
med det samme, og det hæder  
og styrker i det lange Løb, giver  
Modstandskraft, Udholdenhed, Vil-  
jestyrke og Karakterfasthed, netop  
i den Form er det tilrettelagt efter  
moderne psykologiske Principper  
af Forstander Faustinus.

Det er kun i denne Maaned,  
der er Anledning til at lære Sys-  
temet for moderat Betaling; efter  
31. August ophører Feriepriserne.  
Men har man indmeldt sig blot  
allerseneest Dagen førend den 1.  
September, gælder de nuværende  
urimelig billige Priser ogsaa for  
Septembemaanedes Kursus.

Hr. Faustinus bliver nemlig paa  
Bornholm endnu en Maanedstid  
for at afslutte et literært Arbejde.

x.

## BIOGRAFEN.

### Værmlønderne

(Biografens Repertoire paa Søndag)

—o—

Det er ved Midsommertide.

Henad den støvede Landevej  
stormer i rask Trav en gammel  
Vagabond. Fattig og pjaltet er han  
klædt — men hans Øjne og Smil  
staaler om Kap med selve Som-  
mersolen, der kaster sin Glans  
over Værmlands Skove og Marker.

Han slaar sig ned i Landevejs-  
grøften og lader Mellemadden  
smage og Sommerlærken synge.  
Og fornøjet nikker han — paa  
Frastand et genkendende Goddag  
til de gamle Venner, hvis Gaarde  
og Huse hans Blik kan skelne der  
borte . . .

Der er nu den stoute Bonde  
Sven Ersson — „Store-Sven“ i Hult  
— og der er „Rige-Ole“ i Gyllby  
— og selveste „Brukspatronen“ —  
og nede ved Søen i Husmandshu-  
set, er der Jan Hansson, den  
smukke Annas Far. — Anna har  
tjent oppe paa Herregaarden, men  
drager just nu derfra for at blive  
hos sin gamle Far. — Mærkeligt,  
at en saa smuk Pige ikke er  
trolovet! Har slet ingen Frier meldt  
sig hos hende? Jo vist saa —  
ingen ringere end „Store Svens“  
eneste Søn, den statelige og bra-  
ve Knøs Erik, har vundet hendes  
Kærlighed og i al Hemmelighed  
trolovet sig med hende, men ak  
— det er ikke et Parli efter den  
rige Storbondes Hovede. For det  
første er Anna jo kun en fattig  
Pige, og tilmed er der bleven  
Fjendskab mellem Store-Sven og  
Jan Hansson: Husmanden har paa  
Tinge maatte afgive et Vidnesbyrd,  
som kommer den selvbevidste  
Gaardmand paa tværs . . . Det  
kan altsaa have lange Udsigter,  
inden den Dag oprinder, da Erik  
i Hult faar Lov til at føre Anna  
fra Søhuset til Kirkens Alter. Aldrig  
— siger Store-Sven — skal den  
Dag komme! Og han nøjes ikke  
med at tale: han handler. Med  
sin gode Ven, „Rige Ole“ i Gyll-  
by, aftaler han, at dennes Datter  
Britta skal giftes med Erik.

Ganske vist — Erik protesterer,  
men hvad bryder den strenge Fa-  
der sig om det? Ved Midsommer-  
festen, som fejres med Sang og  
Klang og Dans og alskens Lystig-  
hed paa Hult, rejser Store-Sven  
sig og udbringer de Nyforlovedes  
Skaal, Eriks og Brittass Skaal!

Harmdirrende rejser Erik sig fra  
Bordet. Højt og lydt erklærer han

at han ikke vil reite sig efter Fa-  
derens tyranniske Paabud —  
og for alles Øjne lægger han sin  
Arm om Livet paa den eneste Pige,  
han elsker — hun og ingen anden,  
Anna fra Søhuset, skal være hans  
Kæreste . . . lad saa Faderen gå-  
re, hvad han vil!

Tunge Tider oprinder for de to  
Elskende.

Eriks Far har skilt dem ad, og  
længselsfulde Tanker finder Vej  
fra Erik til Anna og fra Anna til  
Erik.

Da sker det, at Præsten i Sog-  
net en Søndag ved Gudstjenesten  
lyser til Ægteskab for Ungkarl  
Erik Ersson af Hult og Pigen  
Britta Olsson i Gyllby . . .

Dette Slag var haardere, end  
Anna kunde bære. Fra denne Dag  
forvildedes hendes Forstand, hen-  
des Sind formørkedes. Fortvivlet  
flakkede hun om ved Skov og ved  
Sø, prydet med Løv og Blomster  
i det udsøgne Haar. Hvorfor kom  
Erik dog ikke —? Men — naar  
han ikke vil komme til hende,  
maatte hun jo gaa til ham . . . Se,  
der sad han jo ude i Søen . . .  
eller var det Nøkken? . . .

„Erik! jeg kommer — jeg kom-  
mer!“ — og hun styrter sig i Bøl-  
gerne.

Erik reddede hende. Resolut  
sprang han i Søen og drog hende  
op af det kolde Vand . . .

Inde fra Breddens havde Byg-  
dens Folk ængstelig fulgt, hvad  
der skete derude. Og Store-Sven  
havde pludseligt hørt Samvittighe-  
dens Stemme i sit Indre. Da Anna  
var frelst og langsomt vendte til-  
bage til Livet, laa hun i Eriks Ar-  
me — og nu var der ikke længer  
Tale om, at Storbonden paa Hult  
havde haarde Ord til overs for  
hende: Erik og Anna skulde aldrig  
skilles mere — snart ringede Klok-  
kerne i Bygdens Kirke til Bryllup,  
og med Fryd og Gammen førte  
Store-Svens Søn Jan Husmands  
Datter til Brudeskammelen.

— Og „Løber-Nisse“ var den  
ivrigste til at raabe Hurra for Brud  
og Brudgom.

## Gudstjeneste og Møder.

Søndag den 24. August.  
Allinge Kirke Kl. 10.  
Ols Kirke Kl. 8.



**Drej om**  
paa Haandtaget og ring op Telefon  
Allinge 74, naar De har et eller  
andet at avertere.

**+**

**„Nordhornholms Ugeblad“s**  
Annoncer virker bedst  
og koster mindst.  
Glem det ikke



## Syltekrukker,

Brune og blåe Stenkrukker, Lerkrukker, Fajancekrukker samt prima Henkogningsglas billigst i

Allinge Kolonial- & Produktforretning

## Til Syltningen!

Heidelberg Lagereddike — Eddikesyre.  
Topsukker, Demerarasukker. — Alt i Krydderier.  
Sylte-Rom og Sylte-Cognac til meget billige Priser.  
Husholdningssprit. — Salisylpulver. — Syltepulver.  
Pergament og Flaskelak.

Allinge Kolonial & Produktforretning

18 pCt. Superfosfat, 37 pCt. Kali

er hjemkommen. Bestilte Partier bedes venligst afhentede og ny Bestillinger modtages meget gerne.

Allinge Kolonial- og Produktforretning

## Gødningsskalk

ventes og bedes Bestillinger venligst indgivet i god Tid, saaledes at alle kan faa leveret fra Skib til allerbilligste Pris.

Allinge Kolonial- & Produktforretning.



Spisestel, Kaffestel,  
nye smukke Mønstre hjemkommet.  
Største Lager af  
Kopper, Porcelæn  
Glasvarer.  
Største Udvalg i  
Servantestel.  
Allinge Kolonial- og Produktforretning

Vi gør gerne Aftale om Modtagelse af  
ny Sædekorn af Hvede og Rug,

men det maa være sortsrene Varer, som kan tærskes og leveres passende Tid efter Høstningen.

Bestillinger af Sædekorn noteres.

Nordlandets Handelshus.



Carlsberg  
Export  
Øl  
slanke Flasker  
m. Guld-Etk.  
Pryder et  
festdækket  
Bord.



Carlsberg  
Citronvand.  
Apollinaris.

Standard Høstbindegarn,

allerbedste Slags. Hostleer, Lebonne, Hostriver, Hostreb, Høforke, alt af allerbedste Kvalitet, og vi sælger til billigste Priser.

Nordlandets Handelshus.

Lagrede Bachsteiner-Oste,

rigtig god Kvalitet til daglig Brug, sælges i hele og halve Oste a 50 Øre Halvkg. og udskæres i 60 Øre Halvkg.

Alle Sorter Oste i fede lagrede Kvaliteter sælges til laveste Notering i

Nordlandets Handelshus

## Allinge-Sandvig kommunale Udvalg

Allinge Havn.

Chr. Olsen, Herman Mortensen, Formanden, Laur. Pedersen, Hans Madsen.

Sandvig Havn.

Chr. Olsen, Emil Andersen, Formanden, Johs Rømer, Harald Mogens.

Legater.

P. C. Holm, Hans Madsen.

Kasse og Regnskab.

Formanden, P. C. Holm, Laur. Pedersen.

Fattige.

Emil Holm, P. C. Holm, Laurits Pedersen, Harald Mogens, Landdistriktsforstanderen.

Alderdoms understøttelse.

Emil Holm, P. C. Holm, Hans Madsen, Landdistriktsforstanderen.

Gas- og Vandværk.

Chr. Olsen, Emil Andersen, Th. Hansen, Laur. Pedersen, Johs. Rømer.

Skolekommissionen.

Th. Hansen, Laur. Pedersen.

Baadhuset.

Emil Holm, Herm. Mortensen, Formanden.

Valgbestyrrelse.

Formanden, Chr. Olsen, Laurits Pedersen.

Folkebogsamlingen.

Chr. Olsen, Chr. Larsen.

Hjælpekassen.

O. Thorngren, Formand.  
Snedker Chr. Lind, Kasserer.

Sundhedskommissionen.

Chr. Olsen, Joh. Rømer.

Bygningskommissionen.

Chr. Olsen, Emil Andersen, Hans Madsen, Harald Mogens, Formd.

Brandkommissionen.

Herman Mortensen.

Sanatoriet.

Formanden, Supl. Chr. Olsen.

Forskønnelse.

Chr. Olsen, P. C. Holm, Emil Andersen, Hans Madsen, Johannes Rømer.

Sygehuset.

Emil Holm, Laur. Pedersen.

Gader og Veje.

Emil Andersen, Herm. Mortensen, Hans Madsen, Johs Rømer.

Politikorpset.

M. C. Funch.

Skolen.

Th. Hansen, Emil Andersen, Formanden, Landdistriktsforstanderen.

Børnebogsamlingerne.

Chr. Olsen, Har. Mogens.

Svendeprøve.

Formanden, Herman Mortensen, Hans Madsen.

Bevillingsnævnet.

Emil Holm, Emil Andersen, Hans Madsen, Johs Rømer, Formanden.

Vørgeraadet.

Emil Holm, Supl. Laur. Petersen, Formanden, Læder Henriksen.

Fattigforstandere.

C. Larsen, P. Holm, Th. Andersen.

Jernbanen.

Emil Holm, Hans Madsen, Supl. P. C. Holm, Johs. Rømer.

Ved Sessionen.

Th. Hansen.

Brændsel.

Emil Holm, P. C. Holm, Hans Madsen.

Enkebørn.

Chr. Olsen, Chr. Larsen, Johns Rømer.

Plejebørn.

Emil Holm, Adolf Madsen, Frk. Hjorth.

Faustinus's Institut.

## J.P. Muller-Kursus

Sidste Uger

under personlig Vejledning af Forstander Faustinus.

Indmeldelse hver Dag fra Kl. 9-3 og 7-9 i Institutets Lokale ligeover for Strandhotellet.

## Gode Solbær

køles.

Hallelyst, Allinge,

Tel. fon Sandvig 6 og 47

## Olsker Skydeselskab

afholder sin aarlige Præmieskydning ved Tein **Lordag** den 23. ds. Kl. 1.

Aug. Olsen.

## 14. Skyttekreds.

Præmieskydning paa Banen ved Maegaard i Rø **Søndag** den 24. August. Alle Kredens Skytter bedes møde og skyde til følgende Tider: 1. Kl. Kl. 8, 2. Kl. Kl. 8,30, 3. og 4. Kl. Kl. 9 Fm.

Fra Kl. 1 Festsydning til Ring-skive, svensk Trekant og 5 Skud, hvortil alle, særlig fremmede Skytter, indbydes.

Bestyrelsen.

En god og kraftig

## Arbejdshest

samt to **Springtyre**, passende til Kvier, (hvor bestaet Tuberkulin-proven) er til Salg paa **Brogaard** pr. Allinge.

## Olsker

Paa Grund af Ombygning af Broen ved Muredam vil Muredamvejen være spærret i 8 Dage fra Mandag den 25. August, hvilket herved bekendtgøres.

Sogneraadet.

## Biografen.

Søndag den 24. August Kl. 8.

## Værmlændingene.

Stor Svensk Folkefilm i en Prolog og 5 store Akter.

Hovedrollerne udføres af Anna O. Nielsson og Tor Weijden.

Opført over 500 Gange paa det kgl. Teater i Stockholm.

I Filmen er indlagt en Mængde originale svenske Folkedanse bl. a. Oksedansen som Bønderkarlene i sin Tid blev tvungne til at danse til Fornøjelse for Byfolket.

## Ny ekstrafrin færøisk Bankfisk.

Ny afnakket islandsk Jagtflsk — ren Delikatesse — sælges i

**Nordlandets Handelshus.**

Overretssagfører

**Bojesen Kofoed**, Rønne

St. Mortensgade 17.

Inkassations, Dokumentkrivning etc.

Treffes i **Hasle** Onsdag Formd.

## Tørrede Æbler

Abrikoser,

Blommer med og uden Sten til billigste Priser.

**J. B. Larsen.**

## Lemonadepulver

5 Øre Pk.

**I. B. Larsen.**

Aldede Enkelte Dorth, Jørgensens

## HUS

er til Salg ved Henvendelse til  
**P. J. Sandersen.**  
A. n. e.

Tærskværket

## GODTHAAB

afholder Generalforsamling i Olsker Forsamlingshus Mandag den 25. ds. Kl. 7 Etm.

Bestyrelsen.

## En flink Pige

kan faa Plads ved Husgering 1. Sept. eller 1. Okt.

**Magasin du Nords Udsalg**  
Allinge.

## Allinge-Sandvig Ungdomsforening

afholder **Medlemsbål Søndag** den 24. ds. Kl. 8 paa Christensens Sal. Ballegn for Herrer 1 Kr., Damer 50 Øre.

Medlemskort skal paa Forlangende forevises.

Bestyrelsen.

## Rø

## Brugsforening.

**Tirsdag** den 26. ds. Etm. Kl. 5 Bortsalg af en Del gamle Brøder samt tomme Kasser m. m.

Bestyrelsen.

## Pile- og Egetræ

i Stammer købes.

**A. Sonnes Byggeforsretning**  
Tlf. Allinge 69.

## RØ

Møde for **Blaa Kors** Søndag den 24. August hos Oskar Steffensen ved Spellingemosen Kl. 3.

G. Jørgensen taler.  
Følles Kaffebord. Alle velkomne.

## 8 Stk. Grise,

som bliver 4 Uger den 27. Aug., er til Salg.

Mortensen.

Risenlund pr. Tein.

## Til Syltning

anbefales til billigste Priser.

Topmelis

Stødt Krystalmelis

Prima dansk Demarara

Stødt Melis

Ægte Set. Croix Sukker

Syltepulver i Beve

Hvid Rom

50 pCt. Husholdningssprit

Salicyl Pergament.

Heidelberg Sylteeddike

Bedste Krydderier

Allinge J. B. Larsen.

## Hvor hen i Dag?

—o—

Motorbaad THOR

|       |               |      |
|-------|---------------|------|
| 10,00 | Sandvig       | 5,00 |
| 10,15 | Allinge       | 4,45 |
| 11,45 | Stammershalde | 3,45 |
| 1,00  | Helligdommen  | 3,35 |
| 1,30  | Gudhjem       | 3,00 |

Kun Søndage.

Motorbaad "Hammershus" og "Olga"

fra Hammerh. til Jons Kapel Kl. 2

Retur Kl. 5

Rutebilen

|       |             |      |        |
|-------|-------------|------|--------|
| 7,55  | Rønne       | 9,25 | 10,10* |
| 8,30  | Hasle       | 8,55 | 9,40   |
| 8,48  | Jons Kapel  | 8,42 | 9,27   |
| 9,10  | Allinge     | 8,22 | 9,07   |
| 9,20  | Sandvig     | 8,15 | 9,00   |
| 9,30  | Hammershus  | 8,05 | 8,50   |
| 10,00 | Sandvig     | 6,05 | 7,25   |
| 10,07 | Allinge     | 6,00 | 7,20   |
| 10,40 | Rø          | 5,25 | 6,45   |
| 11,00 | Gudhjem     | 5,00 | 6,25   |
| 11,38 | Almindingen | 4,27 | 5,47   |
| 12,15 | Rønne       | 3,45 | 5,05   |

\* kun Søn- og Helligdage.



# LOËTTA



Fineste dansk Fabrikat  
i ½ Kg Pakker.

## De bedste Kvaliteter i Arbejdstøj.

Mine gode bekendte amerikanske Overalls og Trojer i alle Størrelser baade til voksne og Born. Prima blaa Molskindsbenklæder og mange andre forskellige Arbejdsbenklæder, Trojer, Bluser og Skjorter. Underbeklædning i Uld og Bomuld til voksne og Born. Alt i mægtigt Udvalg til smaa Priser.

**Jens Hansen.**

## Vort Arbejdstøj

er det bedste og stærkeste til Prisen.

|                                |       |
|--------------------------------|-------|
| Graa Buckskindsbeklæder        | 6,50  |
| Blaa Maskin do.                | 7,00  |
| do. svære do.                  | 8,75  |
| Molskindsbeklæder, extra svære | 10,00 |
| Hvergarnsbeklæder              | 12,00 |
| Maskinjakker                   | 7,00  |
| Blaa Overalls                  | 8,00  |
| Svære amerikanske Overalls     | 10,00 |

**Nordlandets Handelshus**

## Alle Mennesker,

som har set, hvorledes

## Bornholms Vegetabil Margarine,

fremstilles, behandles og opbevares, vil ganske uvilkaarligt forlange dette højfine Produkt til sine Maaltider. - Alle Forretninger i Allinge-Sandvig sælger

**Bornholms Vegetabil Margarine.**

## En Sending Bomuldsstrømper

af svær Kvalitet i sort og brunt er hjemkommet og sælges fra 85 Øre pr. Par.

**Nordlandets Handelshus.**

## Alt Slags Laanegods,

af Sække, Frøposer, Dunke, Kasser og Flasker m. m. bedes returneret inden 1. September.

**Nordlandets Handelshus.**

# LOËTTA

„ROYAL“ Koge-Chokolade  
„BECA“ Koge-Chokolade  
FINESTE DANSK FABRIKAT



## Køreplan.

Rønne-Allinge  
Jernbane.

### Søgnedage.

Rønne-Sandvig

|            |      |       |       |      |
|------------|------|-------|-------|------|
| Rønne H.   | 8,00 | 12,50 | 4,10* | 7,15 |
| Nyker      | 8,17 | 1,10  | 4,27  | 7,32 |
| Klemensker | 8,30 | 1,27  | 4,40  | 7,45 |
| Rø         | 8,46 | 1,43  | 4,56  | 8,01 |
| Humledal   | 8,54 | 1,51  | 5,04  | 8,10 |
| Tejn       | 9,00 | 2,00  | 5,10  | 8,16 |
| Allinge    | 9,12 | 2,12  | 5,22  | 8,27 |
| Sandvig    | 9,20 | 2,20  | 5,30  | 8,35 |

Sandvig-Rønne

|            |       |      |       |      |
|------------|-------|------|-------|------|
| Sandvig    | 9,05  | 1,12 | 5,15* | 8,20 |
| Allinge    | 9,13  | 1,19 | 5,23  | 8,28 |
| Tejn       | 9,22  | 1,28 | 5,32  | 8,37 |
| Humledal   | 9,26  | 1,32 | 5,37  | 8,41 |
| Rø         | 9,38  | 1,44 | 5,49  | 8,53 |
| Klemensker | 9,53  | 2,00 | 6,05  | 9,08 |
| Nyker      | 10,05 | 2,10 | 6,15  | 9,20 |
| Rønne H.   | 10,25 | 2,30 | 6,35  | 9,40 |

\* Dette Tog løber kun fra 15. Juni til 17. Aug. incl.

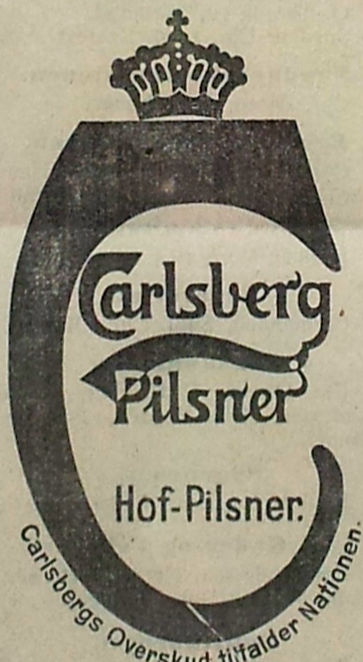
### Søn- og Helligdage.

Rønne-Sandvig

|            |      |       |      |      |
|------------|------|-------|------|------|
| Rønne H.   | 8,00 | 12,50 | 4,10 | 7,15 |
| Nyker      | 8,16 | 1,06  | 4,26 | 7,31 |
| Klemensker | 8,28 | 1,18  | 4,38 | 7,43 |
| Rø         | 8,43 | 1,33  | 4,53 | 7,58 |
| Humledal   | 8,51 | 1,41  | 5,01 | 8,06 |
| Tejn       | 8,57 | 1,47  | 5,07 | 8,12 |
| Allinge    | 9,07 | 1,57  | 5,17 | 8,22 |
| Sandvig    | 9,15 | 2,05  | 5,25 | 8,30 |

Sandvig-Rønne

|            |       |      |      |       |
|------------|-------|------|------|-------|
| Sandvig    | 9,00  | 1,50 | 5,35 | 8,50  |
| Allinge    | 9,08  | 1,56 | 5,41 | 8,57  |
| Tejn       | 9,15  | 2,06 | 5,50 | 9,06  |
| Humledal   | 9,20  | 2,10 | 5,55 | 9,11  |
| Rø         | 9,31  | 2,21 | 6,06 | 9,22  |
| Klemensker | 9,46  | 2,37 | 6,22 | 9,38  |
| Nyker      | 9,56  | 2,47 | 6,32 | 9,50  |
| Rønne H.   | 10,15 | 3,05 | 6,50 | 10,10 |



Søger De en Pige, en Karl eller en Dreng, eller mangler De en Svend eller Lærling, en Fodermester eller anden Medhjælp, bør De snarest avertere i Nord-Bornholms Ugeblad der hver Fredag bringes direkte ind c. 1800 Hjem og læses af saa godt som hvert eneste Tyende. En Annonce her i Bladet vil derfor saa godt som altid bringe et tilfredsliende Resultat.

### Erindringsliste

Borgmesterkontoret 2-4 Eftm.  
Sparekassen 10-12 og 2-4.  
Branddirektøren do.  
Stempelfilial i Sparekassen. 10-12, 2-4  
Dampskibsexpeditionen, aaben ved Skibenes Ankomst og Afgang Tirsdag og Fredag Efterm., Mandag og Torsdag Form.  
Distriktslægen 8-9 og 2-3.  
Folketingsbiblioteket paa Raadhuset:  
Udlaan hele Aaret: Tirsdag 3-4, Fredag 7-8, Læsestuen hver Dag til Kl. 9  
Hjælpekassen: Formid. O. Thoringen.  
Kasserer Snedker Chr. Lind, Sandvig.  
Jernbanest. er aaben for Gods 8-12, 2-6  
Kæmmerkontoret 10-11 og 2-4.  
Laane- & Diskontobanken 2-4 Eftm.  
Postkontoret: Søgnedage 9-12 og 2-6  
Sognepræsten Tirsdag og Fredag 6-7.  
Skandinaviens-Amerikaliniens:  
Agent Otto Gornitzka.  
Statsanstalten for Livsforsikring ved Chr. Olsen, Messen. Kontortid 1-4 Eftm.  
Telegrafstationen 9-12 og 2-6.  
Toldkammeret 8-12 Form., 2-5 Efterm.  
Kleinens Jernbanestation 8-12 Fm., 2-6 Eftm.



## Sengeudstyr.

|                                                                                                                                                |                 |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------|
| Umalede Udtrækstrøse til Born                                                                                                                  | 18,00           |
| Spiralsenge                                                                                                                                    | 18,85 og 15,75  |
| Pufsege, prima Kvalitet                                                                                                                        | 25,50           |
| Spiralmadrasser                                                                                                                                | 12,85 og 11,75  |
| Prima Hessiansmadrass med Skraa- og Fodpude                                                                                                    | 16,85           |
| Barnemadrass med Skraapude og Hessiansbetræk                                                                                                   | 6,85            |
| Dobbeltbredt garanteret fjertæt højrødt Bolster til Overdyne fra pr. m                                                                         | 4,75            |
| Ekstra god Kvalitet stribet fjertæt Satinsbolster til Underdyne, 105 cm bredt, pr. m                                                           | 4,85            |
| 70 cm bredt Satinsbolster                                                                                                                      | 3,00            |
| Ubleget dobb. bredt Lagentwistlærred                                                                                                           | 2,25            |
| Bleget 140 cm bredt do.                                                                                                                        | 2,80            |
| Lagendowlas, dobbelt,                                                                                                                          | 3,20            |
| Bleget Bikubestout, dobb. bredt, stærkere end Hørlærred, bliver ikke gult i Brugen, kan kun faas i Magasin du Nords Forretninger, 125 cm bredt | 3,80            |
| 140 cm bredt                                                                                                                                   | 4,25            |
| Lagendowlas til Barnesenge 100 cm bredt, pr. m.                                                                                                | 2,95            |
| Hørlærred, hel Linned, 140 cm bredt                                                                                                            | 4,85            |
| Dobb. bredt kulørt stribet Bomuldstøj til Dynebetræk                                                                                           | 2,45, 2,85      |
| Ensfarvet solægte blaat Medium, 140 cm br.                                                                                                     | 3,75            |
| Smukke Mønstre i rosa og blaat 80 cm br. Sirts                                                                                                 | 2,10            |
| Hvidt stribet Dynesatin bobb, br. fra                                                                                                          | 3,20            |
| Prima damprensede Fjer                                                                                                                         | fra pr. kg 3,25 |
| do. Dun                                                                                                                                        | 14,00           |

Dyner syes og stoppes gratis.

De bedste Varer. Det største Udvalg.

De billigste Priser.

## Magasin du Nords Udsalg Victor Planck, Allinge.

## Al Slags Syltesukker.

Billigste Dagspriser,

Ægte Set. Croix Sukker. Demarara. Mørk Candis.  
Dansk Melis Nr. 1 i Toppe. Krystal Melis Nr. 1  
Alle prima Krydderier. Henkogningsglas  
Krukker, Sylteglas, Ren Vinsprit. Ægte Pergament.  
Laveste Priser og yderligere 4 pCt. Rabat pr. Kontant

**Nordlandets Handelshus.**

## Kunstgødningen er paa Lager

og vi udleverer gerne

**18 % Superfosfat 37 % Kaligødning.**

Den laveste Bestillingspris gælder for alle Salg, som sker inden 1. December.

## Jysk Gødningsskalk

frt formalet og let opløselig, ventes til Losning snarest, og vi beder om flere Bestillinger. — Laveste Dagspris. —

**Nordlandets Handelshus.**

## Bestil Deres Tryksager i Allinge Bogtrykkeri

## BORNA MARGARINE

er fin, frisk og velsmagende og giver

**LÆKKERT SMØRREBROD**

# LOËTTA

Fylde Chokolader

„ALBA“ Spise-Chokolade  
„ANKER“ Cacao kun i ½ kg Pakker  
FINESTE DANSK FABRIKAT